

DAMIT STOSSEN WIR AN!



**WOLTERS**  
**Pilsener**

» Wünsche finanzieren  
– Träume erfüllen



Jetzt  
beraten  
lassen!

Schicke Kleidung, Laptop, Auto und vieles mehr.

BraWo-WunschKredit

Volksbank eG  
Braunschweig Wolfsburg



## Die Nordsee zu Besuch in Braunschweig

Freitag 06. & Samstag 07. Mai  
Platz der Deutschen Einheit

Deutschlands beliebteste Urlaubsregion und das UNESCO-Weltnaturerbe Wattenmeer entdecken!  
Die Nordsee-Tourismusmesse mit eigenen Präsentationen von Baltrum, Borkum, Juist, Langeoog, Norderney, Wangerooge, Bremerhaven, Cuxhaven, Neuharlingersiel, Norden-Norddeich, Dangast und dem Wangerland

Freitag  
11:00 - 18:00 Uhr  
Samstag  
11:00 - 23:00 Uhr  
Mondlichtkaufen



Die Nordsee

Raue Schale - weiter Kern.

Informationen erhalten  
Sie auch unter  
die-nordsee.de



J E N S K O C H

Die Firma Jens Koch ist seit nunmehr 32 Jahren in Braunschweig vertreten und der Spezialist für Taschen, Reisegepäck, Schulartikel, Businessstaschen und Accessoires. Mit breitem Angebot, fachkundiger Beratung und Top-Marken haben wir unseren Marktanteil kontinuierlich ausbauen können.

Zum "mondlichtkaufen" am 07. Mai präsentieren wir erstmals die Aktion „Koffer-Limbo“, bei der die Besucher des Kohlmarktes ihre Beweglichkeit unter Beweis stellen können.



Jens Koch • Kohlmarkt 17 • Tel. 0531 55101 • www.jenskoch.de

Coca-Cola

Nicht verpassen:

Großes Sampling zu 125 Jahre  
Coca-Cola am 7. Mai!



Von 10-16 Uhr vor der  
Galeria Kaufhof am Bohlweg!

Coca-Cola, das rote Rundlogo, die Konturflasche und die dynamische Welle sind eingetragene Schutzmarken der The Coca-Cola Company. Coca-Cola ist koffeinhaltig.

125 Jahre Lebensfreude

P

Alle Parkhäuser und Tiefgaragen in der Innenstadt haben ihre Öffnungszeiten zum "mondlichtkaufen" entsprechend angepasst und bis mindestens 24 Uhr geöffnet.  
Achten Sie bitte auf die Ausschilderungen

### Ständige P&R-Plätze

Carl-Miele-Str., Lincolnsiedlung, Petzvalstr., Gänsekamp, Thüringenplatz, Salzdahlumer Str. (Rote Wiese)

Anbindung: regulärer Linienverkehr  
Kosten: es gelten die Bestimmungen des Verbundtarifs Braunschweig  
www.braunschweiger-verkehrs-ag.de

### Veranstalter Braunschweig Stadtmarketing GmbH

Schild 4, 38100 Braunschweig  
stadtmarketing@braunschweig.de  
www.braunschweig.de/stadtmarketing

i

### Touristinfo

Vor der Burg 1, 38100 Braunschweig  
Tel. (0531) 470 20 40, Fax: (0531) 470 20 44  
touristinfo@braunschweig.de  
www.braunschweig.de/touristinfo

Öffnungszeiten  
Mo. bis Fr. 10 – 19 Uhr, Sa. 10 – 16 Uhr, So. 13 – 18 Uhr

Weitere Sponsoren und Partner vom "mondlichtkaufen"

Die Nordsee

SCHLOSS  
ARKADEN  
BRAUNSCHWEIG

WOLTERS  
Pilsener

SCHIMMEL  
AUSWAHLZENTRUM  
BRAUNSCHWEIG  
www.schimmel-auswahlzentrum.de

Geitelder  
Baumschule

ALBA  
SERVICE | MIT SYSTEM

Liefner  
Haustechnik  
Elektrik • Sanitär • Heizung

BS-LIVE  
www.bs-live.de

SPOT UP MEDIEN  
full service partner

Braunschweig Die Löwenstadt



# "mondlichtkaufen"

7. Mai 2011  
mit Stadtstrand bis 23 Uhr  
in der Innenstadt

www.braunschweig.de/mondlichtkaufen

Die Nordsee

WOLTERS  
Pilsener

Innenstadt  
Braunschweig

Braunschweig  
Stadtmarketing

**01 experiment: STADTRAUM 2011**



**Theater Anu mit der Premiere des Stücks „Come to MoraLand“**  
6. und 7. Mai, 17 bis ca. 24 Uhr, Museumpark

Mit experiment:STADTRAUM begibt sich das Kulturinstitut der Stadt Braunschweig im Jahr 2011 mit fünf sehr unterschiedlichen künstlerischen Ansätzen erneut in den öffentlichen Stadtraum.

Start ist am 6. und 7. Mai mit Theater Anu aus Berlin im Museumpark mit der Premiere „Come to MoraLand“. Das Theater erforscht seit über zehn Jahren poetische Theaterformen im öffentlichen Raum und hat sich national wie international mit seinen sinnlichen und leisen Inszenierungen einen Namen gemacht. In „Come to MoraLand“ erzählen 12 Darsteller in einem ungewöhnlichen Theaterereignis die Legende vom MoraLand, die die Besucher mitnimmt auf eine poetische und phantasievolle Reise in die Welt der Moraner, eines kleinen Volkes und seiner Erkenntnis, nur im völligen Einklang mit der Natur langfristig überleben zu können.

**Eintritt frei**, weitere Informationen unter: [www.braunschweig.de/experimentstadtraum](http://www.braunschweig.de/experimentstadtraum) **Stadt Braunschweig Kulturinstitut**

**02 Die Nordsee**

**Die Nordsee kommt nach Braunschweig!**  
Weltnaturerbe Wattenmeer „zum Anfühlen“ auf dem Platz der Deutschen Einheit

Am 6. und 7. Mai ist „Die Nordsee“ zu Gast in Braunschweig. Auf dem Platz der Deutschen Einheit, werden sich die Ostfriesischen Inseln, Küstenbadeorte und Hafenstädte der niedersächsischen Nordsee präsentieren. Die Besucher müssen nicht erst davon überzeugt werden, dass die Urlaubsregion Garant für Entspannung und Entschleunigung für Geist und Seele ist. Was gibt es schließlich Schöneres, als sich den Wind um die Nase wehen zu lassen, den Sand unter den Füßen zu spüren, die heranrollenden Wellen zu hören – und hineinzuspringen in die Nordseeflut?

Und das fast vor der Haustür, schließlich liegt die Nordseeküste nur einen Katzensprung von Braunschweig entfernt. Fernweh gibt es inklusive, wenn die Mitarbeiter Auskunft über die Ferien-, Urlaubs-, Camping-, Wellness- und Freizeitangebote ihrer Orte geben.



**Stadtstrand am Kohlmarkt**

Palmen, Sand und mehr ... heißen Sie den Sommer willkommen! Beim "mondlichtkaufen" zeigen sich die Einzelhändler der Innenstadt sowie der Kohlmarkt von ihrer sommerlichen Seite.

Genießen Sie auf rund 300 Quadratmetern feinstem Sand leckere Cocktails und BBQ. Lassen Sie sich von den anliegenden Cafés und Restaurants kulinarisch verwöhnen: vom Eisbecher bei Giallo Rosso über einen Milchkaffee bei NiCoffee bis zu einem leckeren Salat bei La Piazza. Während die Kohlmarktillumination den Platz in atmosphärisches Licht taucht, wecken Livemusik, Tanzvorführungen und das „Koffer-Limbo“ von Jens Koch Urlaubsgefühle.

**Programm:**

- ab 13 Uhr „Koffer-Limbo“ für Jedermann zum Mitmachen und gewinnen
- 15.30 Uhr Kindertanzgruppe vom BTSC e.V.
- 16.00 Uhr Kindertanzgruppe vom BTSC e.V.
- 17.00 Uhr Martin O'Shaughnessy
- 18.00 Uhr Bellydance - Samba-Oriental-Show



- 18.30 Uhr NOVASLAP Percussion-Group
- 19.30 Uhr Bellydance - Flamenco & Zigeuner-Oriental-Show
- 20.00 Uhr NOVASLAP Percussion-Group
- 20.30 Uhr Swing & Lindy-Hop
- 20.45 Uhr IgnisLeo & IgnesLibra Feuershow
- 21.00 Uhr Martin O'Shaughnessy
- 22.00 Uhr Swing & Lindy-Hop
- 22.15 Uhr IgnisLeo & IgnesLibra Feuershow
- 22.30 Uhr NOVASLAP Percussion-Group



**03 Ins Magniviertel zum Lauschen, Gucken, Kaufen**

**raum 23 | Ölschlägern 18 | ab 19 Uhr**  
Lauschen, Gucken, Kaufen - raum 23 lädt ab 19 Uhr zu einer breiten Vielfalt melodischer Akkordeonmusik ein.

**04 Die Crêperie | Ölschlägern 17**  
Lauschen, Gucken, Kaufen - Unter dem Motto „neues aus dem tempelgarten“ gibt es neben dem leckeren gastronomischen Angebot allerhand zu sehen. Von Malereien über Keramik bis zu Skulpturen ist für jeden etwas dabei.

**05 Silberdinge | Ölschlägern 19 | ab 19 Uhr**  
Lauschen, Gucken, Kaufen - Spanische Gitarrenklänge des Duos „Sueno Del Sol“ verzaubern die Besucher.

**06 Galeria Kaufhof | Bohlweg 72**

Weinbar mit Musik, Sekt-, Saft- und Cocktailbar  
Kosten Sie an der Weinbar eine ausgewählte Auslese von leckeren Weinen oder genießen Sie einen prickelnden Sekt. Wenn Sie es lieber fruchtig mögen, ist die Saft- & Cocktailbar genau das Richtige für Sie.

**07 Orientalische Nacht im Kräutergarten der apotheca | Hutfiltern 6**

Der Samovar dampft und die Klänge orientalischer Klangschalen erfüllen den Kräutergarten. Lassen Sie sich bei einer Tasse Chai in ein kleines Stück Exotik in der Innenstadt entführen.

**08 Wollrausch - Feine Wolle und Strickzubehör | Gördelingerstraße 1**

„Itsy Bitsy Teenie Weenie - Oma Rosi häkelt Strandbikini“; ein Häkelabend mit Rosi W. aus B.

**09 SUMMERSBY | Vor der Burg 4**

Entdecken Sie beim Freundinnenabend die neueste Sommerkollektion und starten Sie mit einem frischen Look vom Friseur- und Kosmetikstudio LC 2 in den Sommer.

Beim Fotoshooting mit Freund oder Freundinnen in unserer Strandoase können Sie gleich ausprobieren, wie sich Ihr neuer Look im Urlaub macht.

**SUMMERSBY**

**10 GREEN | Vor der Burg 5**

Neben guten Freunden oder den Liebsten sind lässige Sommermode und schicke Fahrradhelme die besten Begleiter für schöne Sommertouren mit dem Rad. Bevor es los geht, können Sie bei GREEN noch frisches Bio-Eis genießen.



**CINQUE**

**11 CINQUE | Vor der Burg 17**

Lassen Sie sich zum perfekten Outfit für die schönsten (Sommer-)Partys inspirieren. Hochwertige Accessoires, die sie beim Kauf eines Anzugs oder Kostüms geschenkt bekommen, runden Ihren glanzvollen Auftritt ab (gültig bis zum 31.05.2011).



**12 Burgpassage**

Auf vielfachen Wunsch kehrt TV-Koch und Buchautor Thies Möller zum "mondlichtkaufen" nach Braunschweig zurück. In seiner unverwechselbaren nordisch-fröhlichen Art zaubert er mitten in der Burgpassage Leckereien zum Abend und nimmt das Publikum zum Teil mit in seine Show-Küche.



**13 City Point | Sack 12-14**

Passend zum Braunschweiger Fußballmuseum spielt eine Lieblingsband des Deutschen Fußball Bundes (DFB) im City-Point auf. „The Ellingtones“ spielten zum Beispiel auch beim Pokalfinale 2010 im Berliner Olympiastadion. Die Ellingtones – das ist PopJazz vom Feinsten. In der Bar-Lounge bietet Tiziano wieder erlesene Leckereien und aktuelle Cocktails an.

Auch das Braunschweiger Fußballmuseum ist beim mondlichtkaufen bis 23 Uhr geöffnet – eine gute Gelegenheit einmal die vielen Original-Exponate der Fußballgeschichte zu bestaunen.

**Weitere Aktionen bei Einzelhändlern in der Innenstadt**

- SonjaM (Sack 12)
- arko GmbH (Damm 28)
- Chocolata (Damm 33)
- Sausalitos (Hagenmarkt 2)